

Some of the contents in this guide may differ from your device depending on the software of the device or your service provider.

SAMSUNG ELECTRONICS





SGH-L870

Quick Start Guide

Estonian
Latvian
Lithuanian



Estonian	1
Latvian	33
Lithuanian	65

Juhendi kasutamine

See kiirjuhend on loodud spetsiaalselt selleks, et tutvustada teile teie seadme funktsioone ja omadusi.

Juhendavad ikoonid

Alustuseks on kasulik tutvuda ikoonidega, mida juhendist leida võib:



WARNING

Hoiatus – olukorrad, mis võivad vigastusi põhjustada



CAUTION

Ettevaatust – olukorrad, mis võivad teie telefoni või muid seadmeid kahjustada



Märkus – märkused, näpunäited või lisateave



Vt – leheküljed asjakohase teabega, näiteks
▶ lk 12 (tähistab "vaadake lehekülge 12")



Seejärel – valikute või menüüde järjekord, mida peab toimingute teostamisel silmas pidama, näiteks Vajutage [,] → **Sõnumid** → **Uus sõnum** (tähistab, et peate vajutama [,], seejärel **Sõnumid** ning seejärel **Uus sõnum**).



Nurksulud – telefoni klahvid ja nupud, näiteks: [*] (tähistab lõpetamise/toiteklahvi).



Noolsulud: valikuklahvid, mille abil saab juhtida iga kuva eri funktsioone, näiteks <OK> (tähistab valikuklahvi **OK**)

Ohutus- ja kasutusteave

Ohutlike või seadusevastaste olukordade ärahoidmiseks ja mobiiltelefoni töötõhususe tagamiseks täitke järgmisi ohutusnõudeid.



WARNING

Ohutusnõuded

Hoidke telefoni väikelastele ja loomadele kättesaamatus kohas

Paigutage telefon ja kõik tarvikud nii, et väikelapsed ega loomad nendeni ei ulatuks. Väikesed osad võivad allaneelamisel põhjustada lämbumist või muid tõsiseid vigastusi.

Kuulmise kaitsmine



Peakomplektiga liiga valjult kuulamine võib kahjustada kuulmist. Kasutage sellist helitugevust, mis on normaalseks vestlemiseks või muusika kuulamiseks vajalik.

Olge ettevaatlik mobiiltelefonide ja -varustuse paigaldamisel

Veenduge, et mobiiltelefon ja vastav sõidukisse paigaldatud varustus on turvaliselt kinnitatud. Ärge paigutage telefoni ja tarvikuid turvapadja lähedale või selle toimealasse. Valesti paigaldatud mobiilsideseadmed võivad turvapadja kiirel avanemisel tekitada tõsiseid vigastusi.

Olge ettevaatlik akude ja akulaadijate käsitsemisel ja äraviskamisel

- Kasutage ainult spetsiaalselt teie telefonile loodud Samsungi heakskiiduga akusid ja akulaadijaid. Sobimatud akud ja akulaadijad võivad tekitada tõsiseid vigastusi ja telefoni rikkuda.
- Ärge kunagi visake akusid tulle. Kasutatud akude äraviskamisel järgige kohalikke eeskirju.
- Ärge asetage kunagi akusid või telefone kütteseadmete, nagu mikrolaineahjud, pliidid või radiaatorid, peale ega sisse. Akud võivad ülekuumenemisel plahvatada.

Vältige südamestimulaatorite häirimist

Südamestimulaatorite tootjad ja sõltumatu uuringurühm Wireless Technology Research soovivad hoida mobiiltelefoni südamestimulaatorist vähemalt 15 cm (6 tolli) kaugusel, et vältida südamestimulaatori võimalikku häirimist. Kui teil on põhjust kahtlustada, et telefon häirib südamestimulaatori või mõne muu meditsiiniseadme

tööd, lülitage telefon otsekohe välja ja võtke juhiste saamiseks ühendust südamestimulaatori või muu meditsiiniseadme tootjaga.

Lülitage telefon plahvatusohtlikus keskkonnas välja

Ärge kasutage telefoni tanklas (teenindusjaamas) ega küttematerjalide ja kemikaalide lähedal. Lülitage telefon välja, kui hoiatusmärgid või -juhised seda nõuavad. Telefon võib küttematerjali- või kemikaali-hoidlates või lõhkamiskohtades või nende lähedal põhjustada plahvatuse või tulekahju. Ärge säilitage ega kandke tuleohtlikke vedelikke, gaase või lõhkeaineid koos mobiiltelefoniga.

Vähendage korduva kokkupuute tekkimisel tekitavat kahju

Saates oma telefoniga tekstisõnumeid või mängides sellega mänge ärge hoidke seda kõvasti käes ega vajutage klahve tugevalt - kasutage erifunktsioone, mis vähendavad vajalike klahvivajutuste arvu (näiteks mallid ja ennustav tekst) ning tehke sageli pause.



Ohutusabinõud

Liiklusohutus eelkõige

Vältige telefoni kasutamist sõidukit juhtides ja järgige kõiki sõidukijuhtimise ajal mobiiltelefonide kasutamist piiravaid eeskirju. Ohutuse suurendamiseks kasutage võimalusel käed-vabad lisatarvikuid.

Järgige kõiki ohutusnõudeid ja -eeskirju

Täitke kõiki mobiiltelefoni kasutamist kindlal alal piiravaid eeskirju.

Kasutage ainult Samsungi poolt heakskiidetud tarvikuid

Ühildumatute tarvikute kasutamine võib kahjustada telefoni või põhjustada selle kasutajale vigastusi.

Lülitage telefon meditsiiniseadmete läheduses välja

Telefon võib segada meditsiiniseadmete tööd haiglates ja muudes tervishoiuasutustes.

Järgige kõiki eeskirju, hoiatussilte ja meditsiinitöötajate juhtnööre.

Lennukis lülitage telefon välja või keelake traadita funktsioonid

Telefon võib häirida lennuki seadmete tööd. Järgige kõiki lennufirma eeskirju ning lülitage telefon välja või režiimi, mis keelab traadita funktsioonid, kui lennukimeeskond seda palub.

Kaitske akusid ja laadijaid kahjustuste eest

- Ärge jätke akusid väga madala ega kõrge temperatuuriga keskkonda alla 0 °C/32 °F või üle 45 °C/113 °F). Äärmuslikud temperatuurid mõjutavad akude laadimisvõimet ja tööiga.
- Vältige akude kokkupuudet metall-esemetega, sest see võib tekitada kontakti aku pluss- (+) ja miinusklommide (–) vahel ning kahjustada akut ajutiselt või rikkuda selle jäädavalt.
- Ärge kunagi kasutage katkist laadijat või akut.

- Vale tüüpi aku või seadme paigaldamisel võib tekkida plahvatusoht. Utiliseerige kasutatud akud ja seadmed vastavalt eeskirjadele.

Käsitsege telefoni ettevaatlikult ja mõistlikult

- Ärge laske telefonil märjaks saada – vedelikud võivad tekitada tõsiseid kahjustusi. Ärge kasutage telefoni märgade kätega. Veekahjustuse korral ei pruugi tootjagarantii kehtida.
- Ärge hoidke telefoni tolmustes ja ebapuhastes kohtades, kus selle liikuvad osad võivad kahju saada.
- Kuna telefon sisaldab keerukat elektroonikat, kaitske seda tõsiste kahjustuste tekkimise vältimiseks löökide ja karmi käsitsemise eest.
- Ärge värvige telefoni, sest värv võib kammitseda selle liikuvaid osi ja häirida töötamist.

- Ärge kasutage telefoni kaamera välku ega valgustust laste või loomade silmade lähedal.
- Kokkupuude magnetväljadega võib kahjustada teie telefoni ja mälukaarte. Ärge kasutage kotte või aksessuaare, millel on magnetilised sulgurid. Ärge laske telefonil kokku puutuda magnetväljaga - nii saate oma telefonist pikka aega rõõmu tunda.

Vältige teiste elektroonikaseadmete häirimist

Telefon saadab raadiosageduslikke (RF) signaale, mis võivad häirida varjeta või halvasti varjestatud elektroonikaseadmete tööd, nt südamestimulaatorid, kuuldeaparaadid, meditsiiniseadmed ja muud elektroonikaseadmed kodudes või sõidukites. Elektroonikaseadmete häirimisega seotud probleemide lahendamiseks pöörduge elektroonikaseadmete tootjate poole.



Oluline kasutusteave

Kasutage telefoni normaalasendis

Vältige kokkupuudet telefoni siseantenniga.

Lubage telefoni remontida ainult vastava väljaõppega hooldustehnikul

Lubades seda remontida asjatundmatutel isikutel, võite telefoni kahjustada ning muuta kehtetuks garantii.

Tagage aku ja laadija võimalikult pikk tööiga

- Ärge jätke akusid laadima kauemaks kui nädalaks, sest ülelaadimine võib lühendada nende tööiga.
- Kasutamata akud tühjenevad aja jooksul ning need tuleb enne kasutamist uuesti täis laadida.
- Kui te laadijaid parajasti ei kasuta, eraldage need vooluvõrgust.
- Kasutage akusid ainult sihtotstarbeliselt.

Käsitsege SIM- ja mälukaarte ettevaatlikult

- Ärge eemaldage kaarti teabe edastamise või kasutamise ajal, sest see võib põhjustada andmete kadumise ja/või kahjustada kaarti või telefoni.
- Kaitske kaarte tugeva raputuse, staatilise elektri ja teiste seadmete tekitatud elektrilise müra eest.
- Sage ülekirjutamine ja kustutamine lühendab mälukaartide tööiga.
- Ärge puudutage kullavärvi kontakte ega klemme sõrmede ega metallesemetega. Määratud mälukaarti puhastage pehme lapiga.

Tagage juurdepääs hädaabi-teenustele

Mõnes kohas või mõnel tingimusel võib hädaabikõnede tegemine telefoniga olla võimatu. Enne reisimist kaugetesse või vähearenenud piirkondadesse mõelge välja mõni muu viis hädaabitöötajate poole pöördumiseks.

Spetsiifilise neeldumismäära (SAR) sertimisteave

Telefon vastab Euroopa Liidu (EL) nõuetele, mis käsitlevad raadio- ja telesideseadmete tekitatud raadiosagedusliku (RF) kiirguse kokkupuudet inimorganismiga. Nende nõuete järgi ei tohi müüa mobiiltelefone, mis ületavad lubatava kiirgustaseme (mida nimetatakse spetsiifiliseks neeldumismääraks või SAR-iks), milleks on 2,0 vatti ühe kilogrammi kehakude kohta.

Testimisel oli kõrgeim registreeritud SAR 0,364 vatti kilogrammi kohta. Tavakasutusel on SAR tõenäoliselt palju madalam, kuna telefoni tegemisel on arvestatud, et see tekitab ainult nii palju raadiosageduslikku energiat, kui on vaja signaali saatmiseks lähimasse tugijaama. Tekitades automaatselt võimalikult vähe raadiosageduslikku energiat, vähendab telefon teid mõjutava raadiosagedusliku kiirguse koguhulka.

Käesoleva kasutusjuhendi tagaküljel olev vastavuskinnitus tõendab seadme vastavust Euroopa raadiosideseadmete ja

telekommunikatsioonivõrgu lõppseadmete (R&TTE) direktiivile. Lisateavet SAR-i ja EL-i nõuete kohta on Samsungi mobiilseadmete veebilehel.

Õige viis toote kasutusest kõrvaldamiseks

(elektriliste ja elektrooniliste seadmete jäätmed)



(Vastab EL-i ja teistele Euroopa riikidele, kus on eraldi kogumissüsteemid)

 Selline tähistus tootel või selle dokumentidel näitab, et toodet ei tohi kasutusaja lõppemisel kõrvaldada koos muude olmejäätmetega. Selleks, et vältida jäätmete kontrollimatu kõrvaldamisega seotud võimalikku kahju tekitamist keskkonnale või inimeste tervisele ning edendada materiaalsete vahendite säästvat taaskasutust, eraldage toode muudest jäätmetest ja suunake taasinglusesse.

Kodukasutajad saavad teavet keskkonnohutu ringlussevõtu kohta kas toote müüjalt või keskkonnaametist.

Firmad peaksid võtma ühendust tarnijaga ning kontrollima ostulepingu tingimusi ja sätteid. Toodet ei tohi panna muude hävitamiseks mõeldud kaubandusjätmete hulka.

Õige viis toote akude kasutusest kõrvaldamiseks



(Rakendatav Euroopa Liidus ja teistes Euroopa riikides, kus on kasutusel spetsiaalsed akude kogumissüsteemid)

Selline tähistus akul, dokumentidel või pakendil näitab, et toote akusid ei tohi kasutusaja lõppemisel kõrvaldada koos muude olmejätmetega. Keemilised elemendid Hg, Cd, või Pb näitavad, et aku elavhõbeda, kaadmiumi või plii sisaldus on EÜ direktiivi 2006/66 sihttasemest suurem. Kui akusid ei kõrvaldata õigel viisil, võib nende sisu põhjustada tervise- või keskkonnakahjustusi.

Selleks, et kaitsta loodusvarasid ja edendada materjalide taaskasutamist, eraldage akud muudest jätmetest ja suunake need taaskasutusse kohaliku, tasuta teenusena pakutava akude tagastussüsteemi abil.

Tutvustus

Käesolev kiirjuhend aitab teil oma nutitelefonu kokku panna ja õppida põhilisi toiminguid.

Lisatoimingutega tutvumiseks vaadake SGH-L870 kasutusjuhendit.

Lahti-pakkimine

Komplekt sisaldab järgmisi esemeid:

Kiirjuhendi teemad on järgmised:

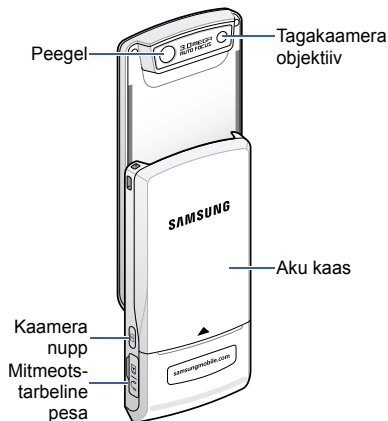
- Lahtipakkimine
 - Seadme tundmaõppimine
 - Seadme kokkupanek ja ettevalmistus
 - Seadme esmakordne sisselülitamine
 - Põhiliste kõnefunktsioonide kasutamine
 - Teksti sisestamine
 - Rakenduste kasutamine
 - Põhiliste kaamerafunktsioonide kasutamine
 - Muusika kuulamine
 - Seadme kohandamine
 - Kasutusjuhendi elektrooniline versioon
-
- Nutitelefon
 - Peakomplekt
 - Aku
 - Kiirjuhend
 - Laadija
 - Arvuti andmesidekaabel
 - Samsung PC Studio CD

Seadme tundma- õppimine

Eestvaade



Tagantvaade



Klahvid ja nupud

Klahv/ nupp	Funktsioon
	Ekraani allosas näidatud toimingute tegemine
	Põhimenüü avamine; kõigi aktiivsete rakenduste kuvamine (vajutage ja hoidke all)
	Loendites või menüüdes liikumine; kursori liigutamine üles, alla, vasakule või paremale
	Valiku kinnitamine
	Määratletud rakenduse või järjehoidja avamine
	Helistamine või kõnele vastamine; ooterežiimis juurdepääs kõnelogidele

Klahv/ nupp	Funktsioon
	Seadme sisse- või väljalülitamine (vajutage ja hoidke all); pääs kiirmenüüsse; kõne lõpetamine; rakenduse sulgemine
	Sisestusrežiimide loendi kuvamine
	Kustutamine
	Määratletud rakenduse või järjehoidja avamine
	Numbrite ja tähemärkide sisestamine; kõnepostile ligi pääsemiseks vajutage ja hoidke ooterežiimis all [1]
	Rahvusvahelise suunakoodi või pausi sisestamine; sümbolite loendi kuvamine

Klahv/ nupp	Funktsioon
	Tekstisisestusrežiimi muutmine; suur- ja väiketähtede vaheldamine; ooterežiimis vaikse profiili sisse- või väljalülitamine (vajutage ja hoidke all)
	Ooterežiimis klahvitooni helitugevuse reguleerimine; kõne ajal kuulari helitugevuse reguleerimine; sissetuleva kõne ajal helina tugevuse reguleerimine
	Kaamera sisselülitamine (vajutage ja hoidke all); kaamerarežiimis pildistamine või videoklipi salvestamine

Ikoonid

Ikoon	Tähendus
	Signaali tugevus (GSM-/GPRS-võrk)

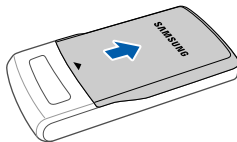
Ikoon	Tähendus
3G	Signaali tugevus (WCDMA-võrk)
3G+	Signaali tugevus (HSDPA-võrk)
	Alarm on aktiveeritud
	Uus tekstisõnum
	Uus kõnepostiteade
@	Uus e-kiri
	Sõnumi saatmine
	Kõnede suunamine on aktiivne (kui teil on mitu liini, näitab number, milline liin on suunatud)
2	Aktiivne kõneliin 2
	Vastamata kõne
	Bluetooth on aktiveeritud
	Stereo-peakomplekt on ühendatud
	Mono-peakomplekt on ühendatud

Ikoon	Tähendus
	Arvutiga ühendatud
	Koduvõrgu teeninduspiirkonnas
	Klahvid on lukus
	Mälukaart on sisestatud
	Aku laetuse tase

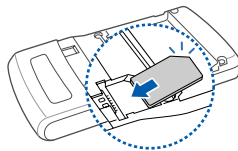
Seadme kokkupanek ja ettevalmistus

SIM-kaardi ja aku paigaldamine

1. Eemaldage aku kaas.

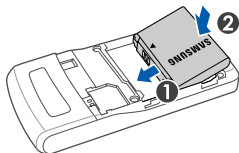


2. Paigaldage SIM-kaart.

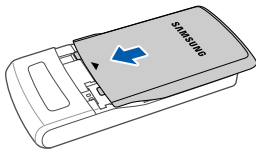


- Paigaldage kaart nii, et kullavärvi kontaktid jääksid seadme poole.
- Eemaldage aku enne, kui paigaldate või eemaldate SIM-kaardi.

3. Paigaldage aku.

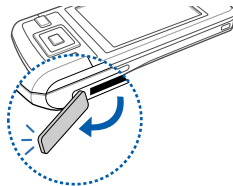


4. Kinnitage aku kaas uuesti.

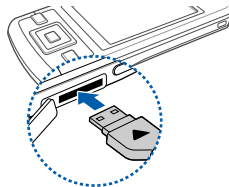


Aku laadimine

1. Avage seadme küljel asuva mitmeotstarbeline pesa kaas.



2. Ühendage laadija väiksem ots seadmega.



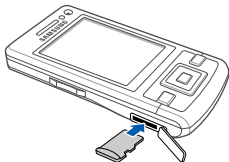
3. Ühendage laadija suurem ots vooluvõrku.

4. Kui laadimine on lõppenud, eemaldage laadija vooluvõrgust.
5. Eemaldage laadija seadme küljest.

Mälukaardi paigaldamine (valikuline)

Paigaldades mälukaardi, saate salvestada multimeediumfaile ja -sõnumeid või varundada tähtsat teavet. Teie telefon toetab microSD™ mälukaartide suurusega kuni 4 GB (sõltuvalt mälukaardi tootjast ja tüübist).

1. Avage seadme küljel asuva mälukaardi pesa kaas.
2. Mälukaart asetage mälukaardi pesa nii, et etiketiga pool jääks ülespoole.



3. Lükake mälukaart pesa, kuni see klõpsatusega paigale lukustub.
4. Sulgege mälukaardi pesa kaas.



Mälukaardi eemaldamisel järgige allolevaid juhiseid

Mälukaardi eemaldamisel järgige hoolikalt alltoodud juhiseid, et vältida andmete kadu või mälukaardi rikkumist.

- 1 Vajutage [] ja valige **Eemalda mälukaart**.
- 2 Kinnitamiseks vajutage **<Jah>**.
- 3 Avage mälukaardi pesa kaas ja suruge kaarti ettevaatlikult, kuni see klõpsatusega seadmest eraldub.
- 4 Tõmmake mälukaart pesast välja.
- 5 Vajutage **<OK>**.



Kui peate seadme rakenduse installimise lõpuleviimiseks taaskäivitama, ärge eemaldage mälukaarti enne taaskäivituse lõppemist. Vastasel juhul võivad teie rakendusfailid kahjustuda või kustuda.

Seadme esmakordne sisse- lülitamine

1. Seadme sisselülitamiseks vajutage ja hoidke all [].
2. Piirkonna, linna, kellaaja ja kuupäeva seadistamiseks järgige ekraanil olevaid juhiseid. Seade loob automaatselt ühenduse mobiilsidevõrguga.

Välisklahvide lukustuse mahavõtmine

Kui sulgete oma seadme, lukustuvad välisklahvid automaatselt. Klahvide avamiseks vajutage <**Ava**> ning seejärel kinnitusklahvi.

Põhiliste kõne- funktsioonide kasutamine

Häälkõne tegemine

1. Ooterežiimis sisestage suunakood ja telefoninumber.
2. Numbrile helistamiseks vajutage [↵].
3. Kõne lõpetamiseks vajutage [⏏].

Videokõne tegemine

1. Ooterežiimis sisestage suunakood ja telefoninumber.
2. Numbrile helistamiseks vajutage <Valikud> → **Helista** → **Videokõne**.
3. Kõne lõpetamiseks vajutage [⏏].

Kõnele vastamine

1. Sissetulevale kõnele vastamiseks vajutage [↵].
Videokõne tegemiseks vajutage selleks, et helistaja teid näeks <Jah>.
2. Kõne lõpetamiseks vajutage [⏏].

Teksti sisestamine

Tekstisisestusrežiimi muutmine

Järgmiste tekstisisestusrežiimide vahel liikumiseks vajutage [#]:

-  **Abc** - sõnastikupõhine režiim (suur algustäht)
-  **abc** - sõnastikupõhine režiim (väikesed tähed)
-  **Abc** - tavarežiim (suur algustäht)
-  **abc** - tavarežiim (väikesed tähed)

Sümbolite kasutamiseks vajutage ja hoidke all [✱].

Numbrite sisestamiseks vajutage ja hoidke all [#].

Teksti sisestamine sõnastikupõhises režiimis

Sõnastikupõhises režiimis püüab seade teie aja ja klahvivajutuste säästmiseks sisestavat sõna ennustada.

Sõna sisestamiseks sõnastikupõhises režiimis toimige järgmiselt.

1. Vajutage iga tähe sisestamiseks igat tähe- ja numbriklahvi ainult üks kord.
2. Tippige sõna lõpuni, enne kui kinnitate, et seade on selle õigesti ennustanud. Seade püüab aktiivselt sõnu ennustada, nii et õige sõna ei pruugi ilmuda enne, kui olete sisestanud terve sõna.
3. Kui seadme pakutud sõna on õige, vajutage sõna kinnitamiseks **[0]**.
4. Kui seadme pakutud sõna on vale, vajutage **[✖]**, et vaadata muid teie sisestatuga sobivaid sõnu, või lisage sõna sõnastikku (vt järgmist teemat).

Sõna lisamine sõnastikku

Sõnastikupõhise režiimi abil saate sõnastikku uusi sõnu lisada.

1. Vajutage **<Kirjuta>**.
2. Sisestage sõna tavarežiimis ja vajutage kinnitamiseks **<OK>**.

Rakenduste kasutamine

Rakenduste või kaustade avamine

1. Ooterežiimis vajutage [.
2. Kerige rakenduseni ja vajutage kinnitusklahvi.



Lisateavet teie seadme abil dokumentide vaatamise ja haldamise kohta leiate kasutusjuhendist.

Rakenduste vahel ümberlülitumine

Kuna seade võimaldab mitmel rakendusel ühel ajal töötada, saate teha eri toiminguid korraga.

Ühelt aktiivselt rakenduselt teisele lülitumiseks toimige järgmiselt.

1. Rakenduste loendi avamiseks vajutage ja hoidke all [.
2. Kerige rakenduseni ning vajutage <Vali>.

Rakenduste sulgemine

Hetkel avatud rakenduse sulgemiseks vajutage [].

Taustal töötava rakenduse sulgemiseks toimige järgmiselt.

1. Rakenduste loendi avamiseks vajutage ja hoidke all [].
2. Kerige soovitud rakenduseni ja vajutage [**C**].
3. Rakenduse sulgemiseks vajutage <**Jah**>.



Põhiliste kaamera- funktsioonide kasutamine

Pildistamine

1. Kaamera sisselülitamiseks vajutage ja hoidke all [].
2. Pöörake seadet 90° vastupäeva (vasakule).
3. Suunake kaamera objektiiv sellele, mida tahate pildistada ja reguleerige objektiivi vastavalt vajadusele.
4. Pildistamiseks vajutage [] või kinnitusklahvi.

Foto vaatamine

1. Ooterežiimis vajutage [] → **Meedia** → **Galerii** → **Pildid**.
2. Kerige pildini ja vajutage kinnitusklahvi.

Videoklipi salvestamine

1. Kaamera sisselülitamiseks vajutage ja hoidke all [.
2. Pöörake seadet 90° vastupäeva (vasakule).
3. Videoklipi salvestamiseks vajutage <Valikud> → Videorežiim.
4. Suunake kaamera objektiiv sellele, mida tahate salvestada ja reguleerige objektiivi vastavalt vajadusele.
5. Salvestamise alustamiseks vajutage [] või kinnitusklahvi.
6. Salvestamise lõpetamiseks vajutage <Stopp> või [.

Videoklipi esitamine

1. Ooterežiimis vajutage [] → **Meedia** → **Galerii** → **Videoklipid**.
2. Kerige videoklipini ja vajutage kinnitusklahvi.

Muusika kuulamine

Seadet saab kasutada ka MP3-, AAC- või WMA-muusikafailide esitamiseks.

Muusikafailide lisamine

Muusikafailide seadmesse lisamiseks kasutage järgmisi meetodeid:

- Failide allalaadimine arvutist, kasutades selleks kaasasolevat Samsung PC Studio tarkvara
- Failide kopeerimine mälukaardile ja mälukaardi sisestamine seadmesse
- Failide allalaadimine traadita võrgust (vt kasutusjuhendit)
- Bluetoothi kaudu vastuvõtmine (vt kasutusjuhendit)

Muusikafailide esitamine

1. Ooterežiimis vajutage [Meedia → **MP3-mängija**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Muusikakogu**.
3. Vajutage <**Valikud**> → **Uuenda muusikakogu**.
4. Valige esitusloend.

5. Kerige failini ja vajutage kinnitusklahvi.
6. Esituse ajal kasutage järgmisi klahve ja nuppe:

Klahv/nupp	Funktsioon
Kinnita	Taasesituse peatamine või jätkamine
Sirvimisklahv (Vasakule)	Taasesituse uuesti alustamine; eelmisele failile hüppamine (vajutage 3 sekundi jooksul); failis tagasi liikumine (vajutage ja hoidke all)
Sirvimisklahv (Paremale)	Järgmisele failile hüppamine; failis edasi liikumine (vajutage ja hoidke all)
Sirvimisklahv (Üles)	Esitusloendisse naasmine

Klahv/nupp	Funktsioon
Sirvimisklahv (Alla)	Taasesituse lõpetamine
Helitugevus	Helitugevuse reguleerimine

Seadme kohanda- mine

Teie seade sisaldab valmisprofiile, mis juhivad helinatoone, klahvitoone ja märguandeid, ning teemasid, mis juhivad kestasid, taustpilte ja menüüpaigutusi. Te saate aktiveerida profiile erinevateks olukordadeks, muuta profiilide seadeid, rakendada teemasid ja laadida veebist alla uusi teemasid.

Profiili aktiveerimine

1. Ooterežiimis vajutage [] → **Profiilid**.
2. Kerige profiilini ja vajutage <**Valikud**> → **Aktiveeri**.



Kui seade on ooterežiimis, kuvatakse hetkeprofiil ekraani ülaservas (välja arvatud profiil Tavaline). Profiilide kiireks vahetamiseks vajutage [] ja valige mõni muu profiil.

Profiili seadete muutmine

1. Ooterežiimis vajutage [] → **Profiilid**.
2. Vajutage <**Valikud**> → **Muuda seadeid**.
3. Muutke seadeid oma soovi järgi.
4. Kui olete profiili seadete muutmise lõpetanud, vajutage <**Tagasi**>.

Teema rakendamine

1. Ooterežiimis vajutage [] → **Vahendid**
→ **Teemad**.
2. Kerige kategooriani ja vajutage kinnitusklahvi:
 - **Üldine** – ekraanile kesta valimine
 - **Menüü vaade** – ekraani paigutuse valimine
 - **Ooterežiim** – ooterežiimile otseteede valimine
 - **Taustpilt** – ooterežiimile taustpildi valimine
 - **Kõne pilt** – sissetulevatele kõnedele pildi valimine
3. Kerige teema või pildini ja vajutage kinnitusklahvi.



Kasutus- juhendi elektrooniline versioon

Lisateavet leiate SGH-L870 kasutusjuhendist. Kasutusjuhend on saadaval Samsungi veebilehel (<http://www.samsungmobile.com>). Juhend on saadaval Adobe Acrobat failina (.pdf).



Kui Adobe Reader ei ole teie arvutisse installitud, saate tasuta programmi alla laadida aadressilt www.adobe.com.

Vastavusdeklaratsioon (R&TTE)

Meie,

Samsung Electronics

võtame ainuvastutuse, et toode

GSM-mobiiltelefon: SGH-L870

millega see kinnitus kohaldub, vastab järgmistele standarditele ja/või muudele normatiivsetele dokumentidele.

Ohutus	EN 60950-1 : 2001 +A11:2004
EMC	EN 301 489-01 V1.5.1 (11-2004) EN 301 489-07 V1.2.1 (08-2002) EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002) EN 301 489-24 V1.2.1 (11-2002)
SAR	EN 50360 : 2001 EN 62209-1 : 2006
Radiovõrk	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006) EN 301 908-1 V3.2.1 (05-2007) EN 301 908-2 V3.2.1 (05-2007)

Käesolevaga kinnitame, et kõik vajalikud raadioseadmetele kohaldatavad testid on läbi viidud ning nimeetatud toode vastab kõigile direktiivi 1999/5/EÜ peamistele nõuetele.

Järgitud on vastavushindamise protseduuri, millele viidatakse direktiivi 1999/5/EÜ 10. artiklis ning mida on üksikasjalikumalt kirjeldatud lisas [IV]. Vastavushindamine toimus järgmistele akrediteeritud sertifitseerimisasutuste osalusel:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK*
Identitismärk: 0168

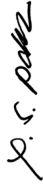
CE0168

Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutab:

Samsung Electronics QA Lab.

See avalikustatakse nõudmisel.
(Esindaja EL-iis)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*
2008.07.07



Yong-Sang Park / juhataja
(võllatud isiku nimi ja allkiri)

* See pole Samsungi teeninduskeskuse aadress. Samsungi teeninduskeskuse telefoninumbri ja aadressi leiate garantikaardilt või saate edasimüüjalt, kellelt telefoni ostsite.

rokasgrāmatas lietošana

Šī īsā pamācība ir īpaši izstrādāta, lai iepazīstinātu jūs ar ierīces funkcijām un iespējām.

Norādījumu ikonas

Pirms sākat darbu ar ierīci, iepazīstieties ar rokasgrāmatā redzamo ikonu nozīmi.



Brīdinājums: situācijas, kas var izraisīt savainojumus jums vai citiem



Uzmanību! situācijas, kas var izraisīt tālruņa vai citu iekārtu bojājumus



Piezīme: piezīmes, lietošanas padomi vai papildinformācija



Skatiet: lappuses, kurās sniegta saistītā informācija. Piemēram: ► 12. lpp. (atbilst tekstem "sk. informāciju 12. lappusē")



Pēc tam: to iespēju vai izvēlņu secība, kas jāizvēlas, lai veiktu kādu darbību. Piemēram: nospiediet [] → **Ziņapm.** → **Jauna ziņa** (atbilst tekstem [], pēc tam **Ziņapm.**, pēc tam **Jauna ziņa**)



Kvadrātiekavas: tālruņa taustiņi, piemēram: [] (norāda beigšanas/ieslēgšanas, izslēgšanas taustiņš)



Leņķiekavas: izvēles taustiņi, kurus izmanto, lai veiktu dažādas funkcijas katrā ekrānā, piemēram < **Labi** > (nozīmē izvēles taustiņu **Labi**)

informācija par drošību un lietošanu

levērojiet šos drošības norādījumus,
lai izvairītos no bīstamām vai
pretlikumīgām situācijām un
nodrošinātu pēc iespējas efektīvāku
mobilā tālruņa darbību.



WARNING

Drošības brīdinājumi

Tālruņa glabāšana bērniem un mājdzīvniekiem nepieejamā vietā

Glabājiet tālruni un visus tā piederumus maziem bērniem un mājdzīvniekiem nepieejamā vietā. Norijot nelielās sastāvdaļas, var tikt izraisīta smakšana vai nopietni miesas bojājumi.

Dzirdes aizsardzība



Skaļas mūzikas klausīšanās ar austiņām var sabojāt dzirdi. Iestatiet vismazāko skaļumu, kāds nepieciešams, lai dzirdētu sarunu vai mūziku.

Piesardzība mobilo tālrunu un piederumu uzstādīšanā

Pārļiecinieties, vai visi mobilie tālruņi un ar tiem saistītais aprīkojums, kas uzstādīts jūsu transportlīdzeklī, ir droši piestiprināts. Nenovietojiet tālruni un tā piederumus drošības gaisa spilvena izplešanās zonā vai tās tuvumā. Nepareizi uzstādīts bezvadu aprīkojums straujas drošības gaisa spilvenu piepūšanās gadījumā var izraisīt nopietnus savainojumus.

Piesardzīga rīkošanās ar akumulatoru un lādētāju un to likvidēšana

- Lietojiet tikai uzņēmuma Samsung apstiprinātos akumulatorus un lādētājus, kas ir īpaši paredzēti šim tālrunim. Nesaderīgi akumulatori un lādētāji var izraisīt nopietnus savainojumus vai sabojāt tālruni.
- Nemetiet akumulatorus ugunī. Atbrīvojoties no lietota akumulatora, ievērojiet visus vietējos noteikumus.
- Nenovietojiet akumulatorus vai tālrunus uz sildierīcēm vai to iekšienē, piemēram, mikroviļņu krāsnīs, plītīs vai radiatoros. Pārkaršis akumulators var uzsprāgt.

Izvairīšanās no elektrokardiostimulatoru darbības traucējumiem

Lai izvairītos no iespējamiem traucējumiem, ražotāji un neatkarīgā mobilo tehnoloģiju izpētes grupa "Wireless Technology Research" iesaka ieturēt vismaz 15 cm (6 collu) lielu attālumu starp mobilajiem tālruņiem un elektrokardiostimulatoriem.

Ja rodas iemesls aizdomām, ka jūsu tālrunis traucē elektrokardiostimulatoru vai citu medicīnisko iekārtu darbību, nekavējoties izslēdziet tālruni un sazinieties ar elektrokardiostimulatora vai medicīniskās iekārtas ražotāju, lai saņemtu ieteikumus.

Tālruņa izslēgšana sprādzienbīstamā vidē

Nelietojiet tālruni degvielas uzpildes stacijās (tehniskās apkopes stacijās), kā arī degvielas vai ķīmisku vielu tuvumā. Izslēdziet tālruni ikreiz, kad to norāda brīdinājuma zīmes vai instrukcijas. Šis tālrunis var izraisīt sprādzienu vai ugunsgrēku degvielas vai ķīmisku vielu krātuvēs, pārkraušanas un spridzināšanas darbu zonās vai to tuvumā. Nekādā gadījumā neglabāiet ugunsbīstamus šķidrumus, gāzi vai sprādzienbīstamas vielas kopā ar tālruni, tā detaļām vai piederumiem.

Atkārtotu kustību izraisīto savainojumu mazināšana

Sūtot īsziņas vai spēlējot spēles, neturiet tālruni ciešā tvērienā, pogas spiediet viegli un izmantojiet īpašas funkcijas, kas samazina nepieciešamo pogu nospiedienu skaitu (piemēram, veidnes un intuitīvo tekstu), un izmantojiet biežus pārtraukumus.



Drošības pasākumi

Satiksmes drošība — pirmajā vietā

Izvairieties no tālruņa lietošanas braukšanas laikā un ievērojiet visus noteikumus, kas ierobežo mobilo tālruņu lietošanu braukšanas laikā. Ja iespējams, izmantojiet brīvroku piederumus, lai palielinātu savu drošību.

Ievērojiet visus drošības brīdinājumus un noteikumus

Ievērojiet visus noteikumus, kas ierobežo mobilo tālruņu lietošanu noteiktā teritorijā.

Izmantojiet tikai Samsung apstiprinātos piederumus

Nesaderīgu piederumu lietošana var sabojāt šo tālruni vai izraisīt miesas bojājumus.

Izslēdziet tālruni medicīnisku iekārtu tuvumā

Šis tālrunis var traucēt medicīnisko iekārtu darbību slimnīcās vai veselības aprūpes iestādēs. Ievērojiet visus noteikumus, brīdinošos apzīmējumus un medicīniskā personāla norādījumus.

Izslēdziet tālruni vai deaktivizējiet ierīces bezvadu funkcijas, atrodoties lidmašīnā

Tālrunis var izraisīt lidmašīnas iekārtu darbības traucējumus. Ievērojiet visus lidsabiedrības noteikumus un izslēdziet tālruni vai arī ieslēdziet to režīmā, kurā ir deaktivizētas bezvadu funkcijas, ja to norāda lidsabiedrības personāls.

Sargājiet akumulatorus un lādētājus no bojājumiem

- Nepakļaujiet akumulatoru ļoti zemas vai ļoti augstas temperatūras iedarbībai (temperatūrai, kas zemāka par 0° C/32° F vai augstāka par 45° C/113° F). Krasas temperatūras svārstības var mazināt akumulatoru uzlādes jaudu un kalpošanas laiku.
 - Akumulators nedrīkst saskarties ar metāla priekšmetiem, jo šādi var rasties savienojums starp akumulatora + un - spailēm, izraisot īslaicīgus vai neatgriezeniskus akumulatora bojājumus.
 - Nelietojiet bojātu lādētāju vai akumulatoru.
 - Lietojot nepiemērota tipa akumulatoru vai ierīci, pastāv sprādziena draudi.
- Atbrīvojieties no izlietotajiem akumulatoriem vai ierīcēm saskaņā ar norādījumiem.

Rīkojieties ar tālruni uzmanīgi un pareizi

- Tālrunis nedrīkst kļūt mitrs — šķidrums var izraisīt nopietnus bojājumus. Nelietojiet tālruni ar slapjām rokām. Bojājumi, kas radušies ūdens dēļ, var anulēt ražotāja garantiju.
- Lai izvairītos no kustīgo daļu bojājumiem, nelietojiet un neuzglabāiet tālruni puteļainās un netīrās vietās.
- Šis tālrunis ir sarežģīta elektroniska ierīce — sargājiet to no triecieniem un nesaudzīgas lietošanas, lai izvairītos no nopietniem bojājumiem.
- Nekrāsojiet tālruni, jo krāsa var bloķēt kustīgās daļas un traucēt to pareizu darbību.
- Tālruņa kameras zibspuldzi vai gaismu nelietojiet bērnu vai dzīvnieku acu tuvumā.
- Tālrunis un atmiņas kartes var tikt bojātas, pakļaujot tās magnētisko lauku iedarbībai. Neizmantojiet somiņas vai piederumus ar magnētiskiem slēdžiem un nepakļaujiet tālruni ilgstošai magnētisko lauku ietekmei.

Izvairieties no citām elektroniskām ierīcēm radītiem traucējumiem

Šis tālrunis izstaro radio frekvences (RF) signālus, kas var izraisīt darbības traucējumus neaizsargātām vai nepareizi aizsargātām elektroniskajām ierīcēm, piemēram, elektrokardiostimulatoriem, dzirdes aparātiem, medicīniskajām iekārtām un citām elektroniskajām ierīcēm mājās vai transportlīdzekļos. Lai atrisinātu ar darbības traucējumiem saistītās problēmas, sazinieties ar atbilstošo elektronisko ierīču ražotājiem.



Svarīga lietošanas informācija

Lietojiet tālruni normālā stāvoklī

Centieties neaizskart tālruņa iekšējo antenu.

Tālruņa remontu drīkst veikt tikai kvalificēti speciālisti

Ja tālruņa remontu ļaujāt veikt nekvalificētām personām, var rasties tālruņa bojājumi un tikt anulēta tā garantija.

Nodrošiniet maksimālu akumulatora un lādētāja kalpošanas laiku

- Nelādējiet akumulatoru ilgāk par vienu nedēļu, jo pārlādēšana var saīsināt akumulatora kalpošanas laiku.
- Neizmantojiet akumulatori laika gaitā izlādējas un pirms lietošanas ir no jauna jāuzlādē.
- Ja nelietojat lādētāju, atvienojiet to no barošanas avota.
- Lietojiet akumulatoru tikai tam paredzētajā nolūkā.

Saudzīgi lietojiet SIM kartes un atmiņas kartes

- Neizņemiet karti, kamēr tālrunis pārsūta informāciju vai piekļūst tai, jo šādi var zaudēt datus un/vai sabojāt karti vai tālruni.
- Sargājiet kartes no stipriem triecieniem, statiskās elektrības un citu ierīču radītiem elektriskiem traucējumiem.
- Bieža informācijas ierakstīšana un dzēšana saīsina atmiņas karšu kalpošanas laiku.

- Neaizskariet karšu zeltītos kontaktus vai spaiļas ar pirkstiem vai metāla priekšmetiem. Ja karte ir netīra, noslaukiet to ar mīkstu drāniņu.

Nodrošiniet piekļuvi avārijas dienestu pakalpojumiem

Dažās vietās un noteiktos apstākļos ar šo tālruni, iespējams, nevar veikt ārkārtas zvanus. Pirms dodaties uz tālu vietu vai mazattīstītu rajonu, ieklānojiet kādu citu metodi, kā sazināties ar avārijas dienestu personālu.

Informācija par īpašās absorbcijas koeficienta (Specific Absorption Rate — SAR) sertifikātu

Šis tālrunis atbilst Eiropas Savienības standartiem, kas ierobežo cilvēku pakļaušanu radio un telekomunikācijas ierīču izstarotās radio frekvences (RF) enerģijas iedarbībai. Saskaņā ar šiem standartiem nedrīkst pārdot tādus mobilos tālruņus, kas pārsniedz maksimāli pieļaujamo ietekmes līmeni (pazīstams kā īpašās absorbcijas

koeficients jeb SAR) — 2,0 vatus uz vienu kilogramu ķermeņa audu.

Pārbaudes laikā reģistrētā maksimālā SAR vērtība šim modelim bija 1,04 vati uz vienu kilogramu. Parastas lietošanas apstākļos faktiskā SAR vērtība, iespējams, ir daudz zemāka, jo tālrunis ir konstruēts tā, lai izstarotu tikai tādu daudzumu radiofrekvenču enerģijas, kāds nepieciešams, lai pārraidītu signālu līdz tuvākajai bāzes stacijai. Automātiski raidot pēc iespējas zemāka līmeņa starojumu, tālrunis samazina kopējo radiofrekvenču enerģijas iedarbību.

Paziņojums par atbilstību, kas atrodas šīs lietotāja rokasgrāmatas beigās, apliecina šīs ierīces atbilstību Eiropas Parlamenta un Padomes direktīvai par radioiekārtām un telekomunikāciju gala iekārtām (R&TTE). Lai saņemtu papildinformāciju par SAR un atbilstošajiem ES standartiem, apmeklējiet Samsung Mobile vietni.

Pareiza atbrīvošanās no izstrādājuma (elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi)



(attiecas uz Eiropas Savienību un citām Eiropas valstīm, kurās pastāv atkritumu šķirošanas sistēmas)



Simbols, kas redzams uz izstrādājuma vai tā dokumentācijā, norāda, ka kalpošanas laika beigās to nedrīkst likvidēt kopā ar citiem mājāsaimniecības atkritumiem. Lai novērstu iespējamu kaitējumu videi vai cilvēku veselībai, ko rada nekontrolēta atkritumu likvidēšana, lūdzu, nošķiriet šo ierīci no citiem atkritumu veidiem un nodrošiniet tās atbilstošu otrreizēju pārstrādi, lai veicinātu materiālo resursu vairākkārtēju izmantošanu.

Sadzīves patērētājiem ir jāsaazinās ar šī izstrādājuma mazumtirgotāju vai vietējo pašvaldības iestādi, lai saņemtu informāciju par iespējam nodrošināt videi nekaitīgu šīs preces otrreizējo pārstrādi.

Rūpnieciskajiem patērētājiem ir jāsaazinās ar piegādātāju un jāpārskata pirkuma līguma noteikumi un nosacījumi. Atbrīvojoties no šī izstrādājuma, to nedrīkst jaukt ar citiem rūpnieciskajiem atkritumiem.

Šī izstrādājuma bateriju pareiza utilizācija



(Piemērojama Eiropas Savienībā un citās Eiropas valstīs ar atsevišķām bateriju nodošanas sistēmām)

Šis marķējums uz baterijas, rokasgrāmatā vai uz iepakojuma norāda, ka šī izstrādājuma bateriju pēc tās kalpošanas laika beigām nedrīkst izmest ar citiem sadzīves atkritumiem. Ja uz baterijas ir atzīmēti ķīmiskie simboli, piem., Hg, Cd vai Pb, tie norāda, ka baterija satur dzīvsudrabu, kadmiju vai svinu, kura saturs ir lielāks par EK Direktīvā 2006/66 minētajiem lielumiem. Ja baterijas tiek nepareizi likvidētas, šīs vielas var radīt kaitējumu cilvēku veselībai vai videi.

Lai aizsargātu dabas resursus un veicinātu materiālu otrreizēju izmantošanu, šķirojiet baterijas atsevišķi no citiem atkritumu veidiem un nododiet tās otrreizējai pārstrādei, izmantojot bateriju vietējo bezmaksas nodošanas sistēmu.

Esiet sveicināts!

Šī īsā lietošanas pamācība jums
palīdzēs salikt viedtālruni un
iepazīstinās ar tā pamatdarbībām.
Lai iepazītos ar papilddarbībām,
lūdzu, skatiet tālruņa SGH-L870
lietotāja rokasgrāmatu.

Komplektācija

Tālruņa komplektācijā ietilpst šādi
priekšmeti:

Īsajā lietošanas pamācībā ir iekļautas šādas tēmas:

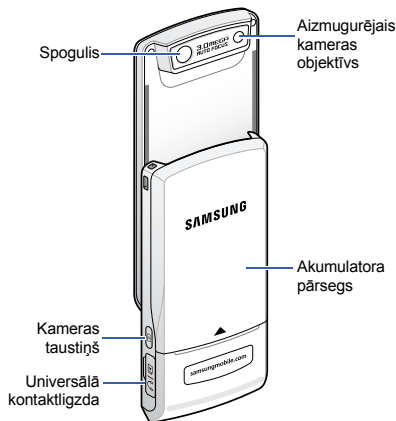
- Komplektācija
- Iepazīšanās ar ierīci
- Ierīces salikšana un sagatavošana
- Ierīces ieslēgšana pirmo reizi
- Zvanīšanas pamatfunkciju lietošana
- Teksta ievade
- Darbs ar programmām
- Kameras pamatfunkciju lietošana
- Mūzikas klausīšanās
- Ierīces pielāgošana
- Lietotāja rokasgrāmatas elektroniskās versijas
apskate
- Viedtālrunis
- Austiņas
- Akumulators
- Īsā lietošanas pamācība
- Ceļojumu adapteris
- Datora datu kabelis
- Programmas Samsung PC Studio kompaktdisks

Iepazīšanās ar ierīci

Skats no priekšpuses



Skats no aizmugures



Taustiņi

Taustiņš	Funkcija
	Veiciet displeja apakšdaļā norādītās darbības
	Atveriet galveno izvēlni; parādiet visas aktīvās programmas (nospiediet un turiet)
	Pārvietojieties pa sarakstiem vai izvēlnēm; pārvietojiet kursoru uz augšu, uz leju, pa kreisi vai pa labi
	Apstipriniet izvēli
	Atveriet definēto programmu vai grāmatzīmi
	Zvaniet vai atbildiet uz zvanu; gaidīšanas režīmā piekļūstiet zvanu reģistram
	Ieslēdziet vai izslēdziet ierīci (nospiediet un turiet); piekļūstiet ātrajai izvēlei; Beidziet sarunu; izejiet no programmas

Taustiņš	Funkcija
	Atveriet ievades režīmu sarakstu
	Dzēšana
	Atveriet definēto programmu vai grāmatzīmi
 	Ievadiet numurus un rakstzīmes; gaidīšanas režīmā nospiediet un turiet [1], lai piekļūtu balss pastam
	Ievadiet starptautisko zvana prefiksu vai atstarpi; atveriet simbolu sarakstu
	Mainiet teksta ievades režīmu; mainiet rakstzīmju reģistru; gaidīšanas režīmā aktivizējiet vai deaktivizējiet klusuma profilu (nospiediet un turiet)
	Gaidīšanas režīmā pielāgojiet taustiņu skaļumu; sarunas laikā — klausules skaļumu; ienākošā zvana laikā — zvana signāla skaļumu

Taustiņš	Funkcija
	Ieslēdziet kameru (nospiediet un turiet); kameras režīmā fotografējiet vai ierakstiet videoklipu

Ikonas

Ikona	Apraksts
	Signāla stiprums (GSM/GPRS tīkls)
3G	Signāla stiprums (WCDMA tīkls)
3G+	Signāla stiprums (HSDPA tīkls)
	Modinātājs aktivizēts
	Jauna īsziņa
	Jauna balss pasta ziņa
@	Jauna e-pasta ziņa
	Sūta ziņu
	Zvanu pāradresācija aktivizēta (ja ir vairākas līnijas, numurs norāda pāradresēto līniju)
2	Aktīvā tālruņa līnija 2

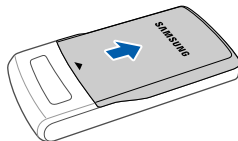
Ikona	Apraksts
	Neatbildēts zvans
	Bluetooth savienojums aktivizēts
	Stereo ausiņas pievienotas
	Mono ausiņas pievienotas
	Izveidots savienojums ar datoru
	Mājas tīkla pakalpojuma zonā
	Taustiņi bloķēti
	Ievietota atmiņas karte
	Akumulatora uzlādes līmenis



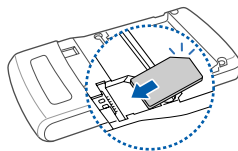
Ierīces salikšana un sagatavo- šana

SIM kartes un akumulatora ievietošana

1. Noņemiet akumulatora pārsegu.

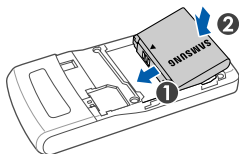


2. Ievietojiet SIM karti.

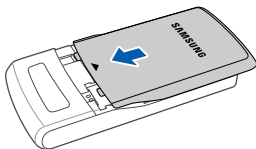


- Ievietojiet karti tā, lai kartes zeltītie kontakti būtu vērsti uz ierīces iekšpusi.
- Pirms SIM kartes ievietošanas vai izņemšanas, izņemiet akumulatoru.

3. Ievietojiet akumulatoru.

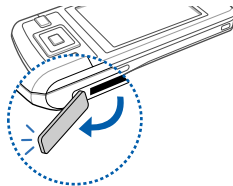


4. Uzlieciet atpakaļ akumulatora pārsegu.

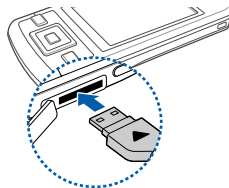


Akumulatora uzlāde

1. Atveriet universālās kontaktligzdas pārsegu ierīces sānā.



2. Pievienojiet ierīcei ceļojumu adaptera šaurāko galu.

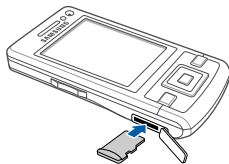


3. Pievienojiet ceļojumu adaptera platāko galu strāvas kontaktligzdai.
4. Kad uzlāde ir pabeigta, atvienojiet ceļojumu adapteri no kontaktligzdas.
5. Izņemiet ceļojumu adapteri no ierīces.

Atmiņas kartes ievietošana (papildiespēja)

Ievietojot atmiņas karti, var saglabāt multivides failus un ziņas vai dublēt svarīgu informāciju. Tālrunī var ievietot atmiņas kartes microSD™, kuru ietilpība ir līdz pat 4 GB (atkarībā no atmiņas kartes ražotāja un veida).

1. Atveriet atmiņas kartes slotu pārsegu ierīces sānā.
2. Pavērsiet atmiņas kartes apzīmējumu uz augšu un ievietojiet atmiņas karti tai paredzētajā vietā.



3. Iebīdiet atmiņas karti slotā, līdz tā nofiksējas vietā.

4. Aizveriet atmiņas kartes slota pārsegu.



Izņemot atmiņas karti, izpildiet šīs darbības

Izņemot atmiņas karti, rūpīgi izpildiet šīs darbības, lai nezaudētu datus un nesabojātu atmiņas karti.

- 1 Nospiediet [**☰**] un izvēlieties **Izņemt atm. karti**.
- 2 Nospiediet **<Jā>**, lai apstiprinātu.
- 3 Atveriet atmiņas kartes slota pārsegu un viegli bīdiet karti, līdz tā ar klikšķi tiek atvienota no ierīces.
- 4 Izņemiet atmiņas karti no atmiņas kartes slota.
- 5 Nospiediet **<Labī>**.



Ja ierīce ir jāatsāknē, lai pabeigtu programmas instalēšanu, neizņemiet atmiņas karti, pirms atsāknēšana nav pabeigta. Pretējā gadījumā programmas faili var tikt sabojāti vai izdzēsti.



Ierīces ieslēgšana pirmo reizi

1. Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet un turiet [].
2. Izpildiet ekrānā redzamos norādījumus, lai iestatītu reģionu, pilsētu, pašreizējo laiku un datumu. Ierīce automātiski izveido savienojumu ar mobilo tīklu.

Ārējo taustiņu atbloķēšana

Aizverot ierīci, ārējie taustiņi tiek automātiski bloķēti. Lai atbloķētu taustiņus, nospiediet <**Atbloķēt**> un pēc tam nospiediet apstiprinājuma taustiņu.

Zvanīšanas pamatfunk- ciju lietošana

Balss zvana veikšana

1. Gaidīšanas režīmā ievadiet reģiona kodu un tālruņa numuru.
2. Nospiediet [, lai izsauktu šo numuru.
3. Lai beigtu sarunu, nospiediet [].

Videozvana veikšana

1. Gaidīšanas režīmā ievadiet reģiona kodu un tālruņa numuru.
2. Lai izsauktu numuru, nospiediet <Iespējas> → **Zvanīt** → **Videozvans**.
3. Lai beigtu sarunu, nospiediet [].

Atbildēšana uz zvanu

1. Ienākošā zvana laikā nospiediet [].
Lai videozvana laikā otrs zvanītājs varētu jūs redzēt, nospiediet <Jā>.
2. Lai beigtu sarunu, nospiediet [].

Teksta ievade

Teksta ievades režīma maiņa

Nospiediet [#], lai pārslēgtos no viena teksta ievades režīma uz citu.

-  **Abc** — intuitīvais režīms (lielais sākumburts)
-  **abc** — intuitīvais režīms (mazie burti)
-  **Abc** — parastais režīms (lielais sākumburts)
-  **abc** — parastais režīms (mazie burti)

Lai piekļūtu simboliem, nospiediet [✱].

Lai piekļūtu numuriem, nospiediet un turiet [#].

Teksta ievade intuitīvajā režīmā

Intuitīvajā režīmā ierīce mēģina paredzēt vārdu, ko ievadāt, lai ietaupītu laiku un samazinātu taustiņu nospiedienu skaitu.

Lai ievadītu vārdu intuitīvajā režīmā:

1. Nospiediet katru burtciparu taustiņu tikai vienu reizi, lai ievadītu nepieciešamo burtu.
2. Uzrakstiet pilnu vārdu, pirms apstiprināt, ka ierīce to paredzēja pareizi. Ierīce aktīvi mēģina paredzēt vārdus, tāpēc pareizais vārds, iespējams, nav redzams, iekams neesat to pilnībā ievadījis.
3. Ja ierīce parāda pareizo vārdu, nospiediet [0], lai to apstiprinātu.
4. Ja ierīce rāda nepareizu vārdu, nospiediet [✖], lai skatītu citus ievadei atbilstošos vārdus, vai pievienojiet vārdu vārdnīcai (sk. nākamo sadaļu).

Vārda pievienošana vārdnīcai

Lietojot intuitīvo režīmu, vārdnīcai var pievienot jaunus vārdus.

1. Nospiediet <lerakstīt>.
2. Ievadiet vārdu parastajā režīmā un nospiediet <Labi>, lai apstiprinātu.

Darbs ar programmām

Programmu vai mapju atvēršana

1. Gaidīšanas režīmā nospiediet [].
2. Ritiniet līdz programmai un nospiediet apstiprinājuma taustiņu.



Lai uzzinātu vairāk par dokumentu apskati un pārvaldību, izmantojot šo ierīci, skatiet lietotāja rokasgrāmatu.

Programmu pārslēgšana

Šī ierīce ļauj veikt vairākus uzdevumus, vienlaikus izmantojot vairākas programmas.

Lai pārslēgtos no vienas aktīvas programmas uz citu:

1. Nospiediet un turiet [, lai atvērtu programmu sarakstu.
2. Ritiniet līdz programmai un nospiediet **<Paņemt>**.

Programmu aizvēršana

Lai aizvērtu pašreizējo programmu, nospiediet [**⏏**].

Lai aizvērtu programmu, kas darbojas fonā:

1. Nospiediet un turiet [**⏏**], lai atvērtu programmu sarakstu.
2. Ritiniet līdz programmai un nospiediet [**C**].
3. Lai aizvērtu programmu, nospiediet <**Jā**>.



Kameras pamatfunk- ciju lietošana

Fotografēšana

1. Lai ieslēgtu kameru, nospiediet un turiet [].
2. Pagrieziet ierīci pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam par 90° (pa kreisi).
3. Pavērsiet objektīvu pret fotografējamo objektu un veiciet nepieciešamos pielāgojumus.
4. Lai fotografētu, nospiediet [] vai apstiprinājuma taustiņu.

Fotoattēla apskatīšana

1. Gaidīšanas režīmā nospiediet [] → **Izklaide** → **Galerija** → **Attēli**.
2. Ritiniet līdz attēlam un nospiediet apstiprinājuma taustiņu.

Videoklipa ierakstīšana

1. Lai ieslēgtu kameru, nospiediet un turiet [📷].
2. Pagrieziet ierīci pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam par 90° (pa kreisi).
3. Lai ierakstītu video, nospiediet <Iespējas> → **Video režīms**.
4. Pavērsiet objektīvu pret filmējamo objektu un veiciet nepieciešamos pielāgojumus.
5. Lai sāktu ierakstīšanu, nospiediet [📷] vai apstiprinājuma taustiņu.
6. Lai beigtu ierakstīšanu, nospiediet <Beigt> vai [📷].

Videoklipa demonstrēšana

1. Gaidīšanas režīmā nospiediet [📷] → **Izklaide** → **Galerija** → **Videoklipi**.
2. Ritiniet līdz videoklipam un nospiediet apstiprinājuma taustiņu.

Mūzikas klausīšanās

Ierīci var izmantot, lai atskaņotu MP3, AAC vai WMA formāta mūzikas failus.

Mūzikas failu pievienošana ierīcei

Lai ierīcē pievienotu mūzikas failus, izmantojiet šādas metodes:

- Lejupielādējiet failus no datora, izmantojot pievienoto programmatūru Samsung PC Studio
- Kopējiet failus atmiņas kartē un ievietojiet karti ierīcē
- Lejupielādējiet failus no bezvadu tīmekļa (sk. lietotāja rokasgrāmatu)
- Saņemiet failus, izmantojot Bluetooth (sk. lietotāja rokasgrāmatu)

Mūzikas failu atskaņošana

1. Gaidīšanas režīmā nospiediet [Izklaide → **Mūz. atsk.**
2. Nospiediet <Iespējas> → **Mūzikas bibliotēka**.
3. Nospiediet <Iespējas> → **Jaunināt Mūzikas bibl.**
4. Atlasiet dziesmu sarakstu.
5. Ritiniet līdz failam un nospiediet apstiprinājuma taustiņu.

6. Atskaņošanas laikā izmantojiet šādas iespējas:

Taustiņš	Funkcija
Apstiprinājuma taustiņš	Apturēt vai atsākt atskaņošanu
Navigācijas taustiņš (Pa kreisi)	Restartēt atskaņošanu; pāriet atpakaļ (nospiediet 3 sekundes); meklēt atpakaļ (nospiediet un turiet)
Navigācijas taustiņš (Pa labi)	Pāriet uz priekšu; meklēt uz priekšu (nospiediet un turiet)
Navigācijas taustiņš (Uz augšu)	Atgriezties pie atskaņošanas saraksta
Navigācijas taustiņš (Uz leju)	Apturēt atskaņošanu
Skaļums	Palielināt vai samazināt skaļumu



Ierīces pielāgošana

Ierīcē ir iekļauti iepriekš iestatīti profili, kas nosaka zvana signālu, taustiņu toņu un signālu lietojumu, kā arī motīvus, kas regulē apdares, fona attēlu un izvēļņu izkārtojumus.

Profilus var aktivizēt atbilstoši dažādām situācijām, personalizēt, kā arī lietot motīvus un lejupielādēt jaunus motīvus no tīmekļa.

Profila aktivizēšana

1. Gaidīšanas režīmā nospiediet [A blue square icon with a white question mark inside, indicating a tip or important note.

Pašreizējais profils gaidīšanas režīmā tiek parādīts displeja augšdaļā (izņemot parasto profilu). Lai ātri nomainītu profilus, nospiediet [] un izvēlieties citu profilu.

Profila personalizēšana

1. Gaidīšanas režīmā nospiediet [

60

Motīva lietošana

1. Gaidīšanas režīmā nospiediet [] → **Rīki**
→ **Motīvi**.
2. Ritiniet līdz kategorijai un nospiediet apstiprinājuma taustiņu.
 - **Vispārīgi** — izvēlieties displeja apdari.
 - **Izvēlņu skats** — izvēlieties displeja izkārtojumu.
 - **Gaidīšanas rež.** — izvēlieties gaidīšanas režīma īsceļus.
 - **Fons** — izvēlieties gaidīšanas režīmā rādāmo fona attēlu.
 - **Zvana attēls** — izvēlieties attēlu, ko rādīt ienākošo zvānu laikā.
3. Ritiniet līdz motīvam vai attēlam un nospiediet apstiprinājuma taustiņu.



Lietotāja rokasgrāma- tas elektronis- kās versijas apskate

Plašāku informāciju skatiet SGH-L870 lietotāja rokasgrāmatā. Rokasgrāmata ir pieejama Samsung vietnē (<http://www.samsungmobile.com>). Šī rokasgrāmata ir pieejama kā Adobe Acrobat formāta fails (.pdf).



Ja nelietojat programmu Adobe Reader, varat to bez maksas lejupielādēt vietnē www.adobe.com.

Atbilstības deklarācija (R&TTE)

Mēs,

Samsung Electronics

saskaņā ar mūsu atbildību atzīstam, ka šis produkts

GSM mobilais tālrunis : SGH-L870

uz ko attiecas šī deklarācija, atbilst šādu standartu un/vai normatīvo dokumentu prasībām.

Drošība	EN 60950-1 : 2001 +A11:2004
EMC	EN 301 489-01 V1.5.1 (11-2004) EN 301 489-07 V1.2.1 (08-2002) EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002) EN 301 489-24 V1.2.1 (11-2002)
SAR	EN 50360 : 2001 EN 62209-1 : 2006
Radio	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006) EN 301 908-1 V3.2.1 (05-2007) EN 301 908-2 V3.2.1 (05-2007)

Mēs ar šo paziņojam, ka [ir veikti visi būtiskie testi un] iepriekš minētā prece atbilst visām 1999/5/EK direktīvas galvenajām prasībām.

Ir ievērota atbilstības novērtējuma procedūra, kas minēta 10. punktā un izskaidrota 1999/5/EK direktīvas pielikumā [IV], iesaistot šādas pietiekamas iestādes:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK*
Identifikācijas zīme: 0168

Tehniskā dokumentācija tiek glabāta:

Samsung Electronics QA Lab.

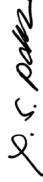
un ir pieejama pēc pieprasījuma.

(Parstāvis ES)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*
2008.07.07

(izdošanas vieta un datums)

Yong-Sang Park / realizācijas menedžeris
(pilnvarotās personas vārds, uzvārds un paraksts)



* Šī nav Samsung servisa centra adrese. Lai uzzinātu Samsung servisa centra adresi vai tālruna numuru, skatiet garantijas karti vai sazinieties ar izplatītāju, no kura iegādājāties savu tālruni.

CE0168

Šio vadovo naudojimas

Šis Darbo pradžios vadovas buvo specialiai sukurtas, kad padėtų jums naudotis šio prietaiso funkcijomis ir priedais.

Piktogramos

Prieš pradėdami susipažinkite su piktogramomis, kurias matysite šiame vadove:



WARNING

Dėmesio: aplinkybės, kurioms esant galite susižeisti ar sužeisti kitus



CAUTION

Įspėjimas: aplinkybės, kurioms esant galite sugadinti savo telefoną ar kitą įrangą



Pastaba: pastabos, patarimai, kaip naudoti, arba papildoma informacija



Žiūrėti: puslapiai, kuriuose rasite susijusios informacijos; pavyzdžiui: ► 12 psl. (rodo, kad reikia žiūrėti į 12 psl.)



Kitas žingsnis: parinkčių seka ar meniu, kurį turite pasirinkti, kai norite atlikti kurį nors veiksmą; pavyzdžiui: Paspauskite [] → **Pranešim.** → **Naujas praneš.** (reiškia [], tada **Pranešim.**, o po to **Naujas praneš.**).



Laužtiniai skliaustai: telefono mygtukai; pavyzdžiui: [] (reiškia Užbaigimo / maitinimo mygtukas).



Kampiniai skliaustai: kiekviename rodinyje funkciniai mygtukai valdo skirtingas funkcijas; pavyzdžiui: <**Gerai**> (rodo funkcinį mygtuką **Gerai**)

Saugos ir naudojimo informacija

Norėdami išvengti pavojingų situacijų, įstatymų pažeidimo ir užtikrinti puikų mobiliojo telefono veikimą, imkitės toliau nurodytų atsargumo priemonių.



WARNING

Įspėjimai dėl saugos

Saugokite savo telefoną nuo mažų vaikų ir naminių gyvūnų

Laikykite savo telefoną ir visus jo priedus mažiems vaikams ir gyvūnams nepasiekiamoje vietoje. Smulkios dalimis, jei jos pateks į burną, galima užspringti.

Saugokite savo klausą



Didelis garsas naudojant laisvų rankų įrangą gali pažeisti jūsų klausą. Nustatykite minimalaus garsumo parametą, reikalingą klausytis pokalbio ar muzikos.

Imkitės atsargumo priemonių diegdami mobiliuosius telefonus ir įrangą

Patikrinkite, ar mobilieji telefonai ir susijusi įranga yra saugiai sumontuoti jūsų automobilyje. Venkite dėti savo telefoną ir jo priedus saugos oro pagalvių išsiskleidimo zonoje. Netinkamai pritvirtinta belaidė įranga gali tapti rimtų sužeidimų priežastimi, jei saugos oro pagalvės staiga išsiskleis.

Imkitės atsargumo priemonių naudodami ar utilizuodami akumulatorius ir įkroviklius

- Naudokite tik „Samsung“ aprobuotus akumulatorius ir įkroviklius, specialiai pritaikytus jūsų telefonui. Naudodami gamintojo neaprobuotus akumulatorius ir įkroviklius galite sunkiai susižeisti arba sugadinti savo telefoną.
- Niekada nemeskite akumuliatorių į ugnį. Vadovaukitės šalyje galiojančiomis naudotų akumuliatorių utilizavimo taisyklėmis.
- Niekada nedėkite akumuliatorių ar telefonų ant šildymo prietaisų ar į juos, pavyzdžiui, į mikrobangų krosnelę, ant viryklės ar radiatorių. Perkaitę akumulatoriai gali sprogti.

Pasirūpinkite, kad nebūtų trikdomas širdies ritmo stimulatoriaus veikimas

Medicinos įrangos gamintojai ir nepriklausoma tyrėjų grupė „Wireless Technology Research“ rekomenduoja, kad tarp mobiliųjų telefonų ir širdies stimulatoriaus būtų išlaikomas ne mažesnis kaip 15 cm (6 colių) atstumas. Jei jums kyla nors menkiausia abejonė, kad jūsų telefonas trikdo širdies stimulatoriaus ar kitos medicinos įrangos veikimą, nedelsdami išjunkite telefoną ir kreipkitės patarimo į širdies stimulatoriaus ar tos medicinos įrangos gamintoją.

Išjunkite telefoną galimai sprogioje aplinkoje

Nesinaudokite telefonu, kai pilatės degalų (degalinėje) arba šalia degių medžiagų ar chemikalų. Visada išjunkite savo telefoną, jei to reikalauja įspėjamieji ženklai ar nurodymai. Jūsų telefonas gali sukelti sprogimą ar gaisrą, jei bus naudojamas kuro ir cheminių medžiagų saugojimo vietose ir netoli jų arba jų pervežimo vietose ir ten, kur vykdomi sprogdinimo darbai. Skyrelyje, kuriame laikomas telefonas, jo dalys ar priedai, nelaikykite jokių degių skysčių, dujų ar sprogimo riziką keliančių medžiagų.

Sumažinkite negalavimų dėl dažnai kartojamų judesių riziką

Telefonu siųsdami tekstinius pranešimus arba žaisdami žaidimus, laikykite jį atpalaidavę ranką, švelniai spauskite mygtukus, naudokitės specialiomis funkcijomis, sumažinančiomis reikalingų spausiti mygtukų skaičių (pvz., šablonai arba nuspėjamas tekstas), taip pat dažnai darykite pertraukas.



Saugos užtikrinimo priemonės

Visada laikykitės saugaus vairavimo taisyklių

Venkite naudoti savo telefoną vairuodami automobilį ir laikykitės visų įstatymų, ribojančių mobiliųjų telefonų naudojimą vairuojant automobilį. Saugumo sumetimais, jei tik įmanoma, naudokite laisvą rankų įrangą.

Vykdykite visus įspėjimus dėl saugos ir visas saugos instrukcijas

Laikykitės įstatymų, ribojančių mobiliųjų telefonų naudojimą tam tikrose vietose.

Naudokite tik „Samsung“ aprobuotus priedus

Jei naudosite nesuderinamus priedus, galite sugadinti telefoną arba susižeisti.

Išjunkite telefoną, kai esate šalia medicinos įrangos

Jūsų telefonas gali trikdyti ligoninėse ar sveikatos įstaigose esančios medicinos įrangos veikimą. Vykdykite visus medicinos personalo nurodymus, išskabintus įspėjimus ir taisykles.

Išjunkite savo telefoną ar belaidžio ryšio funkciją, kai esate orlaivyje

Jūsų telefonas gali sutrikdyti orlaivio įrangos veikimą. Vykdykite visus oro linijų bendrovės reikalavimus ir išjunkite savo telefoną ar perjunkite jį į režimą, kuris išjungs belaidžio ryšio funkciją, jei to pareikalaus oro bendrovės darbuotojai.

Saugokite, kad akumulatoriai ir įkrovikliai nebūtų sugadinti

- Venkite laikyti akumulatorius labai žemoje ar aukštoje temperatūroje (žemesnėje nei $0^{\circ}\text{C}/32^{\circ}\text{F}$ ar aukštesnėje nei $45^{\circ}\text{C}/113^{\circ}\text{F}$). Dėl labai šalto ar karšto oro gali sumažėti akumulatoriaus talpa ir sutrumpėti naudojimo laikas.
- Saugokite akumulatorius nuo kontakto su metaliniais daiktais, nes gali atsirasti srovė tarp teigiamo (+) ir neigiamo (-) kontaktų, o tai gali laikinai sutrikdyti akumulatoriaus darbą arba visiškai jį sugadinti.
- Niekada nenaudokite sugadinto įkroviklio ar akumulatoriaus.
- Jei į telefoną įdedamas netinkamas akumulatorius, telefonas gali sprogti. Panaudotus akumulatorius arba prietaisus išmeskite laikydamiesi atitinkamų instrukcijų.

Elkitės su savo telefonu atsargiai ir protingai

- Neleiskite savo telefonui sušlapti, nes skysčiai gali rimtai jam pakenkti. Nelieskite telefono šlapiomis rankomis. Jei gedimas atsiras dėl drėgmės, prarasite gamintojo garantiją.
- Nenaudokite ir nelaikykite savo telefono dulkinioje, nešvarioje aplinkoje, nes galite sugadinti jo judamąsias dalis.
- Jūsų telefonas yra sudėtingas elektroninis įrenginys, todėl, norėdami išvengti rimtų gedimų, saugokite, kad jis nebūtų sutrenktas ir su juo nebūtų šiurkščiai elgiamasi.
- Nedažykite telefono, nes dažai gali užkimšti judamąsias dalis ir sutrikdyti jo normalų veikimą.
- Nenaudokite telefone esančios fotoaparato blykstės ar apšvietimo prieš pat vaikų ar gyvūnų akis.
- Jūsų telefonas ir atminties kortelės gali sugesti dėl magnetinio lauko poveikio. Nenaudokite dėklų arba priedų su magnetiniais užraktais ir ilgai nelaikykite savo telefono magnetinio lauko veikimo zonoje.

Saugokite, kad jis netrikdytų kitų elektroninių prietaisų veikimo

Jūsų telefonas skleidžia radijo signalus, kurie gali sutrikdyti neapsaugotos ar netinkamai apsaugotos elektroninės įrangos, pavyzdžiui, širdies stimuliatorių, klausos aparatų, medicinos įrangos bei kitų namuose ar automobiliuose naudojamų elektroninių prietaisų, veikimą. Pasitarkite su savo elektroninės įrangos gamintojais, kaip reikėtų spręsti dėl trikdžių jūsų turimiems prietaisams kylančias problemas.



Svarbi informacija apie naudojimą

Naudodami savo telefoną laikykite jį įprastoje padėtyje

Stenkitės neuždengti telefono vidinės antenos.

Jei telefoną reikia taisyti, naudokitės tik kvalifikuotų specialistų paslaugomis

Neleiskite nekvalifikuotiems specialistams taisyti telefono, nes jie gali sugadinti jūsų telefoną, o jūs galite netekti garantijos.

Elkitės taip, kad užtikrintumėte maksimalią akumuliatoriaus ir įkroviklio naudojimo trukmę

- Nepalikite akumuliatoriaus prijungto prie įkroviklio ilgiau nei savaitę, nes akumuliatorių perkrovus gali sutrumpėti jo naudojimo trukmė.
- Laikui bėgant nenaudojami akumuliatoriai išsikrauna ir prieš naudojimą turi būti vėl įkrauti.
- Nenaudojamus įkroviklius išjunkite iš maitinimo tinklo.
- Akumuliatorius naudokite tik pagal paskirtį.

Atsargiai elkitės su SIM ir atminties kortelėmis

- Kortelės neišimkite tuo metu, kai telefonas siunčia ar priima informaciją, nes galite prarasti duomenis ir (arba) sugadinti kortelę arba telefoną.
- Saugokite korteles nuo smūgių, statinio elektros krūvio ir kitų prietaisų keliamo elektrinio triukšmo.

- Dažnas rašymas ir trynimasis trumpina atminties kortelės naudojimo laiką.
- Nelieskite pirštais ar metaliniais daiktais aukso spalvos atminties kortelės kontaktų ar gnybtų. Jei išsipurvino, nuvalykite kortelę minkštu audiniu.

Pasitikrinkite, ar galite susisiekti su avarinėmis tarnybomis

Kai kuriose vietose ar tam tikromis aplinkybėmis nebūna ryšio su avarinėmis tarnybomis. Prieš keliaudami į tolimus kraštus, kur prastai išplėtotą infrastruktūrą, numatykite kitus būdus, kaip susisiekti su techninės priežiūros specialistais.

Informacija apie specifinės sugerties koeficiento (SSK, angl. SAR) pažymą

Jūsų telefonas atitinka Europos Sąjungos (ES) standartus, nustatančius radijo ir telekomunikacinės įrangos skleidžiamų radijo bangų poveikio žmogaus organizmui normas. Remiantis šiais standartais negalima prekiauti mobiliuosiais telefonais, jei jų maksimalus skleidžiamų radijo signalų poveikis (vadinamas specifinės sugerties koeficientas arba SSK) viršija 2,0 W/kg kūno masės kilogramui.

Bandymų metu maksimalus užregistruotas šio modelio SSK buvo 1,04 W/kg. Paprastai faktinis SSK būna daug mažesnis, nes telefonas yra sukonstruotas taip, kad skleidžiamų radijo signalų galios pakaktų perduoti signalą į artimiausią bazinę stotį. Automatiškai parinkdamas žemiausią galios lygį, jūsų telefonas sumažina bendrą radijo signalų poveikį jūsų organizmui.

Šio naudotojo vadovo pabaigoje pateikta atitikties deklaracija rodo, kad jūsų prietaisas atitinka Europos Tarybos direktyvos dėl radijo ryšio įrenginių ir telekomunikacijų galinių įrenginių teikimo į rinką (R&TTE) reikalavimus. Daugiau informacijos apie SSS ir susijusius ES standartus rasite „Samsung mobile“ interneto svetainėje.

Tinkamas telefono utilizavimas

(Elektros ir elektroninės įrangos atliekos)



(Taikoma Europos Sąjungos (ES) ir kitoms Europos šalims su atskiro surinkimo sistemomis)

 Šis simbolis ant gaminio arba jo pakuotės rodo, kad šio gaminio šalinti kartu su kitomis namų ūkio atliekomis negalima. Siekiant išvengti galimos žalos aplinkai ar žmonių sveikatai nuo nekontroliuojamo atliekų išmetimo, prašome atskirti šį gaminį nuo kitų buitinių atliekų ir prisidėti prie atsakingo utilizavimo, skatinant pakartotinį vertingų medžiagų perdirbimą.

Norėdami sužinoti daugiau apie būdus pristatyti įrangos atliekas pakartotiniam perdirbimui neteršiant aplinkos, kreipkitės į parduotuvę, kur pirkote gaminį ar į vietos valdžios įstaigą.

Verslo klientai turi kreiptis į jų tiekėją ir patikrinti pirkimo sutarties sąlygas bei aplinkybes. Šis gaminys neturi būti maišomas su kitomis komercinėmis atliekomis utilizavimui.

Tinkamas šio produkto akumuliatorių tvarkymas



(Taikoma Europos Sąjungoje ir kitose Europos šalyse, kuriose galioja atskiros akumuliatorių grąžinimo sistemos)

Šis ženklas yra pateikiamas ant akumulatoriaus, jo dokumentacijoje ar ant pakuotės nurodo, kad šio produkto akumuliatorių, pasibaigus jų tarnavimo laikui, negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Cheminiai simboliai Hg, Cd arba Pb rodo, kad akumuliatoriuje yra gyvsidabrio, kadmio ar švino, kurio kiekis viršija normą, nurodytą ES direktyvoje 2006/66. Jei akumulatoriai nebus tinkamai išmesti, šios medžiagos gali sukelti žalos žmonių sveikatai ar aplinkai.

Tam, kad būtų apsaugoti gamtos ištekliai ir skatinamas antrinių žaliavų panaudojimas, pašome atskirti akumuliatorių nuo kitų rūšių atliekų ir atiduoti perdirbti vietinėje akumuliatorių grąžinimo sistemai.

Sveiki

Šis Darbo pradžios vadovas padės
jums surinkti savo sumanųjį
telefoną ir susipažinti su
pagrindiniais jo veikimo principais.
Norėdami sužinoti daugiau,
skaitykite
SGH-L870 naudotojo vadovą.

Išpakavimas

Jūsų pakuotėje yra:

Darbo pradžios vadove yra šios temos:

- Išpakavimas
 - Susipažinkite su savo prietaisu
 - Surinkite ir paruoškite darbui savo prietaisą
 - Prietaiso įjungimas pirmą kartą
 - Pagrindinės ryšio funkcijos
 - Teksto įvedimas
 - Darbas su programomis
 - Pagrindinių fotoaparato funkcijų naudojimas
 - Muzikos klausymas
 - Prietaiso tinkinimas
 - Skaitykite elektroninę naudotojo vadovo versiją
-
- Sumanusis telefonas
 - Ausinės
 - Akumuliatorius
 - Darbo pradžios vadovas
 - Kelioninis įkroviklis
 - Kompiuterio duomenų perdavimo kabelis
 - „Samsung PC Studio“ programa kompaktiniame diske

Susipažinkite su savo prietaisu

Vaizdas iš priekio



Vaizdas iš galo



Mygtukai

Mygtukas	Funkcija
	Atlikite ekrano apačioje nurodytus veiksmus
	Atidarykite pagrindinį meniu; pažiūrėkite, kokios programos tuo metu yra įjungtos (paspauskite ir palaikykite)
	Rinkitės sąrašus ir meniu; žymeklį perkeltite aukštyn, žemyn, kairėn arba dešinėn
	Patvirtinkite savo pasirinkimą
	Atidarykite nustatytą programą arba žymą
	Skambinkite patys arba atsakykite į skambučius; prietaisui veikiant laukimo režimu, galite peržiūrėti informaciją ryšių žurnaluose

Mygtukas	Funkcija
	Prietaisą įjunkite arba išjunkite (paspauskite ir palaikykite); eikite į trumpąjį meniu; Baikite ryšį; Išeikite iš programos
	Atvaizduokite įvesties režimų sąrašą
	Trinti
	Atidarykite nustatytą programą arba žymą
	Įveskite skaičius ir simbolius; kai įjungtas laukimo režimas, paspauskite ir palaikykite [1] – pateksite į balso paštą
	Įveskite tarptautinį kodą arba tarpą; eikite į simbolių sąrašą

Mygtukas	Funkcija
	Pakeiskite teksto įvesties režimą; pakeiskite raides iš mažųjų į didžiąsias ir atvirkščiai; laukimo režimu įjunkite ar išjunkite begarsę aplinką (paspauskite ir palaikykite)
	Prietaisui veikiant laukimo režimu, reguliuokite mygtukų garsumą; skambučio metu reguliuokite garsumą ausinėje; priimdami skambutį reguliuokite skambėjimo toną
	Įjunkite vaizdo kamerą (paspauskite ir palaikykite); vaizdo kameros režimu fotografuokite arba filmuokite

Piktogramos

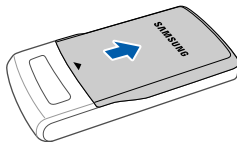
Piktograma	Apibrėžimas
	Signalų stiprumas (GSM / GPRS tinklas)
3G	Signalų stiprumas (WCDMA tinklas)
3G+	Signalų stiprumas (HSDPA tinklas)
	Žadintuvas suaktyvintas
	Naujas tekstinis pranešimas
	Nauja balso pašto žinutė
@	Naujas el. laiškas
	Pranešimo siuntimas
	Ijungtas ryšių peradresavimas (jei turite kelias linijas, numeris rodo, kuria linija skambinama)
2	Aktyvi telefono linija 2
	Praleistas ryšys

Piktograma	Apibrėžimas
	„Bluetooth“ ryšys suaktyvintas
	Prijungta stereofoninė laisvų rankų įranga
	Prijungta monofoninė laisvų rankų įranga
	Prijungta prie kompiuterio
	Paslaugos teikimas namų zonoje
	Klaviatūra užrakinta
	Atminties kortelė įdėta
	Akumuliatoriaus įkrovos lygis

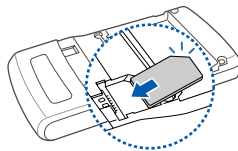
Surinkite ir paruoškite darbui savo prietaisą

Įdėkite SIM kortelę ir akumuliatorių

1. Nuimkite akumuliatoriaus dangtelį.

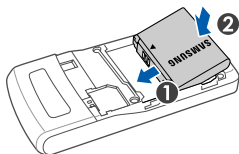


2. Įdėkite SIM kortelę.

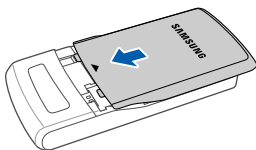


- Kortelę dėkite aukso spalvos kontaktus nukreipę į prietaisą.
- Prieš įdėdami arba išimdami SIM kortelę, išimkite akumuliatorių.

3. Įdėkite akumuliatorių.

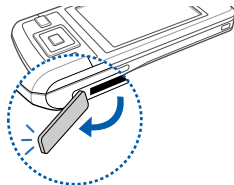


4. Uždėkite akumuliatoriaus dangtelį.

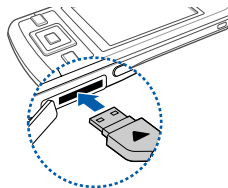


Įkraukite akumuliatorių

1. Atidarykite daugiafunkcinio lizdo dangtelį, esantį prietaiso šone.



2. Mažesnįjį kelioninio adapterio galą įkiškite į prietaisą esantį lizdą.



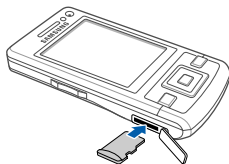
Surinkite ir paruoškite darbui savo prietaisą

3. Didesnįjį kelioninio adapterio galą įkiškite į elektros lizdą.
4. Baigę įkrovimą, išjunkite kelioninį adapterį iš elektros lizdo.
5. Atjunkite kelioninį adapterį nuo prietaiso.

Įdėkite atminties kortelę (priedai)

Įdėję atminties kortelę galėsite įrašyti daugiaformačius failus ir pranešimus arba archyvuoti svarbią informaciją. Jūsų telefonas priima „microSD™“ atminties kortelės iki 4 GB (priklausomai nuo kortelės gamintojo ir tipo).

1. Atidarykite atminties kortelės angos dangtelį, esantį prietaiso šone.
2. Įstumkite atminties kortelę į atminties kortelės angą etikete į viršų.



3. Stumkite atminties kortelę į atminties kortelės angą tol, kol ji užsifiksuos (spragtelės) vietoje.
4. Uždarykite atminties kortelės angos dangtelį.



CAUTION

Vadovaukitės šiais nurodymais išimdami kortelę

Atidžiai vykdykite toliau pateiktus atminties kortelės išėmimo nurodymus, tik taip išvengsite duomenų praradimo ir nesugadinsite atminties kortelės.

- 1 Spauskite [>] ir nurodykite **Išimti atm. kortelę**.
- 2 Patvirtinkite spausdami **<Taip>**.
- 3 Atidarykite atminties kortelės angos dangtelį ir švelniai spausdami ją stumkite tol, kol atsilaisvins (spragtelės) iš prietaiso.
- 4 Ištraukite atminties kortelę iš angos.
- 5 Paspauskite **<Gerai>**.



Jei jums tenka prietaisą vėl įjungti, kad galėtumėte užbaigti diegti programą, palikite atminties kortelę neišimtą tol, kol pakartotino paleidimo procesas nebus baigtas. Kitaip galite sugadinti arba ištrinti programos failus.



Prietaiso ijungimas pirmą kartą

1. Jei norite įjungti prietaisą, paspauskite ir palaikykite [].
2. Norėdami nustatyti regioną, miestą, laiką ir datą, vykdykite ekrane pateiktus nurodymus. Jūsų prietaisas automatiškai prisijungs prie mobiliojo ryšio tinklo.

Atrakinkite išorinius mygtukus

Uždarius prietaisą, automatiškai užsirakina išoriniai mygtukai. Norėdami atrakinti mygtukus, paspauskite <**Atrakinti**>, o paskui patvirtinimo mygtuką.

Pagrindinės ryšio funkcijos

Balso ryšys

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, įveskite vietos kodą ir telefono numerį.
2. Norėdami surinkti numerį, spauskite [**☎**].
3. Kai norėsite baigti ryšį, paspauskite [**☎**].

Vaizdo ryšys

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, įveskite vietos kodą ir telefono numerį.
2. Norėdami surinkti numerį, spauskite <**Funkcijos**> → **Skambinti** → **Vaizdo ryšys**.
3. Kai norėsite baigti ryšį, paspauskite [**☎**].

Atsiliepimas

1. Suskambus telefonui, paspauskite [**☎**].
Vaizdo ryšio metu paspauskite <**Taip**>, jei norite, kad skambintojas jus matytų.
2. Kai norėsite baigti ryšį, paspauskite [**☎**].

Teksto įvedimas

Kaip keisti teksto įvesties režimą

Spauskite [#], jei norite persijungti nuo vieno teksto įvesties režimo prie kito:

-  **Abc** – nuspėjamo teksto režimas (pirma didžioji raidė)
-  **abc** – nuspėjamo teksto režimas (mažosios raidės)
-  **Abc** – įprastas režimas (pirma didžioji raidė)
-  **abc** – įprastas režimas (mažosios raidės)

Norėdami pasinaudoti simboliais paspauskite [✱].

Norėdami pasinaudoti skaičiais, paspauskite ir laikykite nuspaudę [#].

Teksto įvedimas naudojant nuspėjamo teksto įvedimo režimą

Nuspėjamo teksto įvedimo režimu jūsų prietaisas mėgins nuspėti jūsų įvedamus žodžius, taip taupydamas jūsų laiką ir mygtukų paspaudimus.

Jei norite įvesti žodį nuspėjamo teksto režimu:

1. Kiekvieną raidžių / skaitmenų mygtuką, ant kuriuo yra reikalinga raidė, spauskite tik vieną kartą.
2. Norėdami įsitikinti, kad prietaisas atspėja jūsų žodžius teisingai, įveskite visą žodį. Prietaisas aktyviai mėgins nuspėti žodžius, todėl jo gali nerodyti tol, kol neįvesite viso žodžio.

3. Jei prietaisas rodo žodį teisingai, spauskite [0] – taip patvirtinsite žodį.
4. Jei prietaisas rodo neteisingai parašytą žodį, spauskite [✖] ir galėsite peržiūrėti kitus žodžius, kurie atitinka įvestąjį, arba įrašykite žodį į žodyną (žr. kitą skirsnį).

Naujo žodžio įtraukimas į žodyną

Naudodami nuspėjamo teksto režimą galite įrašyti naujus žodžius į savo žodyną.

1. Paspauskite <Rašyba>.
2. Įveskite žodį naudodami įprastą režimą ir patvirtinkite spausdami <Gerai>.

Darbas su programomis

Programų ar aplankų atidarymas

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, spauskite [.
2. Pereikite prie norimos programos ir paspauskite patvirtinimo mygtuką.



Daugiau apie tai, kaip peržiūrėti ir tvarkyti dokumentus naudojant jūsų prietaisą, rasite naudotojo vadove.

Programų perjungimas

Jūsų prietaisas suteikia jums galimybę atlikti kelias užduotis vienu metu naudojant kelias programas.

Norėdami persijungti iš vienos aktyvios programos į kitą:

1. Kad atvertumėte programų sąrašą, paspauskite ir palaikykite [.
2. Pereikite prie programos ir spauskite **<Rinktis>**.

Uždarykite programas

Norėdami uždaryti dabartinę programą, spauskite [**☐**].

Norėdami uždaryti fone veikiančią programą:

1. Kad atvertumėte programų sąrašą, paspauskite ir palaikykite [**☐**].
2. Pereikite prie norimos programos ir paspauskite [**C**].
3. Norėdami uždaryti programą paspauskite <**Taip**>.



Pagrindinių fotoaparato funkcijų naudojimas

Fotografavimas

1. Norėdami įjungti vaizdo kamerą, paspauskite ir laikykite nuspaudę [].
2. Pasukite prietaisą 90° prieš laikrodžio rodyklę (į kairę).
3. Objektyvą nukreipkite į subjektą ir atlikite reguliavimus.
4. Norėdami nufotografuoti vaizdą, paspauskite [] arba patvirtinimo mygtuką.

Nuotraukos peržiūra

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, spauskite [] → **Pramogos** → **Galerija** → **Atvaizdai**.
2. Pereikite prie norimo atvaizdo ir paspauskite patvirtinimo mygtuką.

Vaizdo įrašymas

1. Norėdami įjungti vaizdo kamerą, paspauskite ir laikykite nuspaudę [📷].
2. Pasukite prietaisą 90° prieš laikrodžio rodyklę (į kairę).
3. Paspauskite <**Funkcijos**> → **Filmavimo režimas**, jei norite įrašyti vaizdą.
4. Objektyvą nukreipkite į subjektą ir atlikite reguliavimus.
5. Paspauskite [📷] arba patvirtinimo mygtuką norėdami pradėti įrašymą.
6. Paspauskite <**Stabdyti**> arba [📷] norėdami sustabdyti įrašymą.

Vaizdo įrašo leidimas

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, spauskite [📷] → **Pramogos** → **Galerija** → **Vaizdo įrašai**.
2. Pereikite prie vaizdo įrašo ir paspauskite patvirtinimo mygtuką.

Muzikos klausymas

Savo prietaisą galite naudoti atkurti MP3, AAC arba WMA muzikos failams.

Muzikos failų įrašymas į savo prietaisą

Įrašyti muzikos failų savo prietaise galite šiais būdais:

- Atsisiųskite failų iš asmeninio kompiuterio naudodami „Samsung PC Studio“ programą
- Kopijuokite failus į atminties kortelę ir įdėkite kortelę į prietaisą
- Atsisiųskite failų per belaidį internetą (žr. naudotojo vadovą)
- Priimkite duomenis per „Bluetooth“ (žr. naudotojo vadovą)

Muzikos failų atkūrimas

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, spauskite [

90

6. Atkūrimo metu naudokite:

Mygtukas	Funkcija
Patvirt.	Pristabdyti arba atnaujinti atkūrimą
Naršymas (į kairę)	Atkurti iš naujo, peršokti atgal (paspauskite per 3 sekundes), perklausyti atgal (paspauskite ir palaikykite)
Naršymas (į dešinę)	peršokti pirmyn; perklausyti pirmyn (paspausti ir palaikyti)
Naršymo (aukštyn)	Grįžti į grojaraštį
Naršymo (žemyn)	Sustabdyti atkūrimą
Garsumas	Sumažinti ar padidinti garsą



Prietaiso tinkinimas

Jūsų prietaise yra iš anksto nustatyti parametrų rinkiniai, valdantys skambučio tonus, mygtukų tonus, įspėjimus, taip pat ekrano temas, pagal kurias parenkamas ekrano apipavidalinimas, ekrano paveikslėlis ir meniu išdėstymas. Galite įjungti įvairioms aplinkybėms tinkančius rinkinius, nustatyti juos, naudoti ekrano temas ir atsisiųsti naujas ekrano temas iš interneto.

Įjunkite rinkinį

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, spauskite [Aplinka.
2. Žymeklį paslinkite ant kurio nors rinkinio ir spauskite <**Funkcijos**> → **Įjungti**.



Prietaisui veikiant laukimo režimu, tuo metu naudojamas rinkinys yra rodomas ekrano viršuje (išskyrus [prastinį rinkinį]. Norėdami greitai pakeisti rinkinį, spauskite [

Individualizuokite rinkinį

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, spauskite [Aplinka.
2. Spauskite <**Funkcijos**> → **Nustatyti**.
3. Pakeiskite parametrus norimais.
4. Nustatę rinkinį, spauskite <**Atgal**>.

Naudokite ekrano temą

1. Prietaisui veikiant laukimo režimu, spauskite [] → **Priemonės** → **Ekr. temos**.
2. Pereikite prie kategorijos ir paspauskite patvirtinimo mygtuką:
 - **Bendrosios** - parinkite savo ekrano apipavidalinimą.
 - **Meniu vaizdas** – pasirinkite ekrano vaizdo išdėstymą.
 - **Lauk. režimas** – pasirinkite nuorodas laukimo režimui.
 - **Fono paveikslėlis** – pasirinkite fono paveikslėlį, kuris rodomas prietaisui veikiant laukimo režimu.
 - **Ryšio atvaizdas** – pasirinkite atvaizdą gaunamiems skambučiams.
3. Persikelkite prie ekrano temos ar atvaizdo ir paspauskite patvirtinimo mygtuką.



Skaitykite elektroninę naudotojo vadovo versiją

Daugiau informacijos rasite SGH-L870 naudotojo vadove. Šį vadovą galite rasti „Samsung“ interneto svetainėje (<http://www.samsungmobile.com>). Naudotojo vadovas pateikiamas „Adobe Acrobat“ faile (.pdf).



Jei neturite „Adobe Reader“, šią nemokamą programą galite atsisiųsti iš www.adobe.com.

Atitikties deklaracija (R&TTE)

Mes,**Samsung Electronics**

savo atsakomybe pareiškiame, kad gaminius

GSM mobilusis telefonas: SGH-L870

su kuriuo siejama ši deklaracija, atitinka žemiau nurodytus standartus ir/arba kitus normatyvinius dokumentus.

Sauga	EN 60950-1 : 2001 +A11:2004
	EN 301 489-01 V1.5.1 (11-2004)
	EN 301 489-07 V1.2.1 (08-2002)
	EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002)
SAR	EN 301 489-24 V1.2.1 (11-2002)
	EN 50360 : 2001
	EN 62209-1 : 2006
	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)
Radio	EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)
	EN 301 908-1 V3.2.1 (05-2007)
	EN 301 908-2 V3.2.1 (05-2007)

Pareiškime, kad [visi būtini radio testai buvo atlikti ir kad] aukščiau įvardintas produktas atitinka visus pagrindinius direktyvos 1999/5/EB reikalavimus.

Atitinkamo įvertinimo procedūra, nurodoma direktyvos 1999/5/EB 10 str. ir smulkiau aprašoma [IV] priede, buvo atlikta dalyvaujant šiems stebėtojams:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK*
Identifikacijos ženklas: 0168

CE0168

Techniniai dokumentai yra saugomi:

Samsung Electronics QA Lab.

ir juos galima peržiūrėti, prieš tai pateikus atitinkamą prašymą.
(Atstovas ES šalims)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*
2008-07-07

**Yong-Sang Park / vadovas**

(išdavimo vieta ir data)

(galiojo asmens vardas, pavardė ir parašas)

* Tai nėra „Samsung“ aptarnavimo centro adresas. „Samsung“ aptarnavimo centro adresą ir telefono numerį rasite garantijos kortelėje arba kreipkitės į platintoją, iš kurio įsigijote telefoną.